

Zeitschrift: Tec21
Herausgeber: Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein
Band: 143 (2017)
Heft: 1-2: Showtime für die Kunst

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Zu den Aufgaben der Direktion Bau und Planung gehören neben der Stadt- und Verkehrsplanung, dem Bau und Unterhalt von Verwaltungs-, Wohn- und Geschäftsliegenschaften sowie Park- und Sportanlagen insbesondere auch die Behandlung, Beratung und Beurteilung privater und öffentlicher Bauvorhaben.

Im Zusammenhang mit der geplanten Pensionierung des bisherigen Stelleninhabers suchen wir eine / einen

Leiterin/Leiter Amt für Baubewilligungen

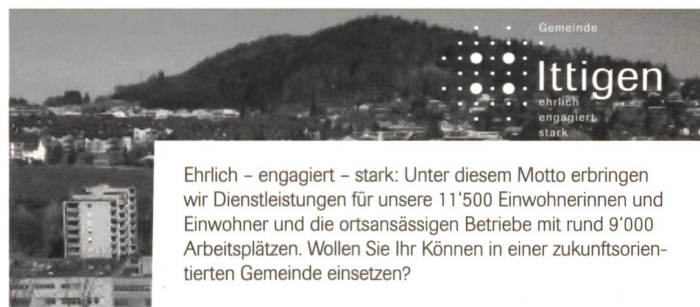
Sie leiten die Dienststelle und sind für die speditive und bürgerfreundliche Bearbeitung der Baugesuche verantwortlich. Sie sorgen für einen einheitlichen und rechtsgleichen Vollzug der im Baubewilligungsverfahren anzuwendenden Rechtsgrundlagen und beraten Planende und Bauherrschaften bei komplexen Bauabsichten. Sie erarbeiten die Entscheidungsgrundlagen für die Baubewilligungskommission und sorgen für die Umsetzung der Beschlüsse. Sie stellen die Koordination mit städtischen und kantonalen Stellen sicher und vertreten die Dienststelle gegen aussen. Sie haben ein ausgeprägtes technisches Verständnis für die Zusammenhänge von Statik und Materialisierung und setzen Ihre Fachkenntnisse für eine nachhaltige städtische Baukultur ein.

Neben einem abgeschlossenen Masterstudium in Architektur oder Bauingenieurwesen verfügen Sie über mehrjährige Berufs- und Führungserfahrung. Sie führen Ihre Mitarbeitenden zielorientiert und verfügen über hohe soziale Kompetenzen sowie Erfahrungen in Kommunikation und Öffentlichkeitsarbeit. Konzeptionelle Fähigkeiten zählen ebenso zu Ihren Stärken wie Durchsetzungsvermögen, Belastbarkeit und Integrität. Ihr Verhandlungsgeschick sowie Kenntnis und Verständnis für politische Prozesse runden das Anforderungsprofil ab.

Weitere Auskünfte zu dieser herausfordernden Aufgabe erteilt Ihnen gerne Herr Matthias Fuchs, Stabschef Direktion Bau und Planung, Telefon 071 224 55 66. Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte per Post oder online unter www.stellen.stadt.sg.ch an das Personalamt.

Personalamt, Rathaus, 9001 St.Gallen
www.stadt.sg.ch

Stadt St.Gallen



Ehrlich – engagiert – stark: Unter diesem Motto erbringen wir Dienstleistungen für unsere 11'500 Einwohnerinnen und Einwohner und die ortsansässigen Betriebe mit rund 9'000 Arbeitsplätzen. Wollen Sie Ihr Können in einer zukunftsorientierten Gemeinde einsetzen?

Bei der Abteilung Bau suchen wir auf **1. März 2017** oder nach Vereinbarung eine/n

Leiter/in Bereich Baupolizei (80–100 %)

Sie sind verantwortlich für das Durchführen und Koordinieren von Baubewilligungsverfahren. Sie beurteilen die Eingaben, beraten Bauwillige und Architekten, pflegen Kontakt mit verschiedenen Behörden und nehmen Stellung zu Voranfragen. Zudem sind Sie verantwortlich für das Baupolizeiwesen. Sie nehmen Baukontrollen vor und setzen die daraus entstehenden Massnahmen durch. Weiter stehen Sie der Bau- und Liegenschaftskommission beratend zur Seite, helfen beim Erarbeiten von Überbauungsordnungen mit und erfüllen weitere Aufgaben im Auftrag der vorgesetzten Stellen.

Weitere Details zur Stelle finden Sie unter www.ittigen.ch.

Interessiert? Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bis am 28. Januar 2017 an: Gemeinde Ittigen, Diana Roth, Leiterin Bereich Personelles, Rain 7, Postfach 226, 3063 Ittigen oder bewerbung@ittigen.ch.

Stadt Winterthur



Die Stadt Winterthur ist für ihre über 110'000 Einwohnerinnen und Einwohner und viele andere Menschen Bildungs-, Kultur- und Gartenstadt. Unsere Mitarbeitenden sind am Puls der Stadt und erleben ihre Vielfalt täglich. Tragen auch Sie dazu bei, dass unsere Stadt lebenswert ist und bleibt.

Wir suchen Sie als

Stadtbaumeister/in

Sie sind das Qualitätsorgan in der Stadt Winterthur für ein jährliches Bauvolumen von ca. CHF 1 Mia und übernehmen die personelle, finanzielle und organisatorische Führung und Weiterentwicklung des Amtes für Städtebau.

Mehr zu dieser Stelle: www.jobs.winterthur.ch



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement für
Umwelt, Verkehr, Energie und
Kommunikation UVEK
Bundesamt für Verkehr BAV

INGENIEURIN/INGENIEUR FAHRBAHN

80–100% / ITTIGEN

Bewegt die Schweiz.

Sie leisten mit Ihren fahrbahnspezifischen Sicherheitsbeurteilungen einen wichtigen Beitrag zu einem sicheren Eisenbahnbetrieb auf dem Schweizer Schienennetz. Mit Ihrem Fachwissen und Ihren Erfahrungen sind Sie Teil des bautechnischen Kompetenzzentrums.

Ihre Aufgaben

- Beurteilen der Sicherheit im Zusammenhang mit Typenzulassungs- und Plangenehmigungsverfahren mit Schwerpunkt Fahrbahn aller Spurweiten
- Aktualisieren der Grundlagen und des Regelwerkes aufgrund der technischen Entwicklung auch als Leiter oder Mitglied von Arbeitsgruppen
- Unterstützen des breit diversifizierten Teams von Ingenieuren mit Fahrbahnfachwissen und weiterentwickeln der eigenen Fachkenntnisse auch in der Breite
- Verfassen von technischen Stellungnahmen als Grundlage von Verfügungen, teilnehmen an oder führen von Besprechungen mit Gesuchstellerinnen
- Mitwirken als Fachauditor im Rahmen der Sicherheitsüberwachung vor Ort

Ihre Kompetenzen

- Abgeschlossenes Studium als Bauingenieurin/Bauingenieur, Maschineningenieurin/Maschineningenieur oder Geomatikerin/Geomatiker mit fundierten Kenntnissen im Bereich Fahrbahn
- Mehrjährige Berufserfahrung vorzugsweise im Projektieren von Eisenbahnanlagen mit Schwerpunkt Fahrbahn
- Flair für die schriftliche Darstellung technischer Sachverhalte und der sich daraus ergebenden Beurteilungen
- Belastbare Persönlichkeit mit hoher Sozialkompetenz, Selbständigkeit und Teamfähigkeit
- Gute aktive Kenntnisse mindestens einer zweiten Amtssprache und wenn möglich passive Kenntnisse einer dritten Amtssprache oder des Englischen

Das Bundesamt für Verkehr (BAV) sorgt dafür, dass der öffentliche Verkehr in der Schweiz sicher, leistungsfähig, wirtschaftlich und möglichst umweltfreundlich ist. Das BAV ist Teil des Eidgenössischen Departements für Umwelt, Verkehr, Energie und Kommunikation (UVEK).

Als Mitarbeiterin oder Mitarbeiter des BAV bewegen Sie die Schweiz. Sie übernehmen Verantwortung in langfristig ausgerichteten und herausfordernden Projekten. Das BAV bietet Ihnen die Möglichkeit, in einem modernen Arbeitsumfeld einen wesentlichen Beitrag für die erfolgreiche Entwicklung der Schweiz zu leisten.

Die Bundesverwaltung achtet die unterschiedlichen Biografien ihrer Mitarbeitenden und schätzt deren Vielfalt. Gleichbehandlung geniesst höchste Priorität.

Da die französische und italienische Sprachgemeinschaft in unserer Verwaltungseinheit untervertreten ist, freuen wir uns über Bewerbungen von Personen dieser Sprachgemeinschaften.

Onlinebewerbung unter www.stelle.admin.ch, Ref. Code 30065

Ergänzende Auskünfte erteilt Ihnen gerne Herr Rolf Guldenfels, Sektionschef Stellvertreter, Tel. +41 58 463 07 16 oder Frau Vesna Keller, Fachbereichsleiterin Personal, Tel. +41 58 462 57 62

Weitere interessante Stellenangebote der Bundesverwaltung finden Sie unter www.stelle.admin.ch



Im Kantonsspital Graubünden in Chur arbeiten über 2'000 Mitarbeitende. Das moderne Zentrumsspital der Südostschweiz bietet attraktive Arbeitsplätze in mehr als 30 Disziplinen an.

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung in der Immobilien AG, Kantonsspital Graubünden eine/-n

Projektleiter/-in Gebäudetechnik HLKKS 100%

Ihre Hauptaufgaben:

- Bauherrenvertretung im Bereich der Gebäudetechnik, mit Schwerpunkt HLKKS in Grossprojekten, insbesondere im Projekt SUN (Sanierung, Umbau, Neubau 430 Mio.)
- Fachliche Schnittstelle zum Generalplanungsteam, der internen Spitaltechnik und anderen Bereichen
- Koordination der externen gebäudetechnischen Fachplanung
- Bewertung und Mitwirkung bei der Erstellung von gebäudetechnischen Studien und Konzepten
- Fachspezifische Projektleitung bei der Umsetzung von Investitions- und Instandsetzungsprojekten
- Verantwortung und Koordination für die Gewerksabnahmen
- Übergabe und Dokumentation der gebäudetechnischen Anlagen an die Spitaltechnik für die Betriebsphase

Ihr Anforderungsprofil:

- Abgeschlossene Ausbildung als Ingenieur/-in der Gebäudetechnik
- Techniker/-in oder gleichwertige Ausbildung mit mehrjähriger Berufserfahrung
- Breit angelegtes Fachwissen über die gesamte Palette der Gebäudetechnik
- Erfahrung im Projektmanagement von Investitionsvorhaben und Umbauten im laufenden Betrieb
- Erfahrung im technischen Gebäudemanagement
- Erfahrung im Qualitätsmanagement
- Teamfähige, kommunikative Person mit Koordinations- und Organisationstalent
- Bereitschaft für langjähriges Engagement

Für weitere Informationen stehen Ihnen Stefan Knobel, Spitalarchitekt, Telefon +41 81 256 70 18 oder Heidi Werner-Camastral, Departementsleiterin Entwicklung, Kooperationen, Infrastruktur, Telefon +41 81 256 60 97, gerne zur Verfügung.

Fühlen Sie sich angesprochen?

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung unter ksgr.ch/jobs

Bei uns sind Sie in besten Händen



 **Kantonsspital**
Graubünden

Kanton St.Gallen Baudepartement



Kantonale/n Strasseninspektor/in

Tiefbauamt/Abteilung Strasseninspektorat

Pensum: 100%; Arbeitsort: St.Gallen; Eintritt per 1.10.2017 oder nach Vereinbarung.

Sie sind hauptsächlich für die Leitung und Entwicklung des kantonalen Strasseninspektorates zuständig. Die Werterhaltung der Verkehrsinfrastruktur ist eine wichtige und zentrale Rolle.

Weitere Informationen zu dieser und anderen Stellen unter: www.stellen.sg.ch



steigerconcept

steigerconcept ist ein erfolgreiches, seit über 40 Jahren tätiges Architekturbüro mit über 40 Mitarbeitern in Zürich. Wir planen und realisieren Projekte für öffentliche und private Bauherren, unter anderem Spitäler, Logistik- und Infrastrukturbauten am Flughafen Zürich, exklusive Villen, diverse Umbauten und Sanierungen.

Wir haben Building Information Modeling (BIM) in unseren Alltag implementiert. Die integrierte modellbasierte Arbeitsweise ermöglicht die 3-D-Koordination, die Auswertung für die Kostenberechnung und eine viel effizientere Arbeitsweise. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine/n

Architektur-Modellierer (f/m, 80-100%)

Ihr Profil:

- Erfolgreich abgeschlossene Lehre EFZ oder Architektur-Diplom (Fachhochschule oder Universität/ETH)
- Mindestens ein Jahr Tätigkeit in einem Architekturbüro/Planerbüro mit Erfahrungen in der Entwicklung, Planung und Realisierung mittlerer bis grösserer Bauvorhaben unter Einsatz von 3-D-Planung und BIM
- Sehr gute Kenntnisse in der Modellierarchitektursoftware (vorzugsweise ArchiCAD)
- Sie sind im Team und unter stetiger Zusammenarbeit mit den Fachplanern für die selbstständige Planung, Modellierung und Visualisierung von dreidimensionalen Gebäudemodellen und deren Auswertung in Form von Plänen, Listen usw. als Grundlage für die Planerstellung verantwortlich.
- Sie interessieren sich für das Zusammenführen digitaler Bauwerksmodelle für die Koordination und haben Erfahrung in der Anwendung von Modellprüf- und Koordinationssoftware (Navisworks, Solibri Model Checker) gesammelt.
- Gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift sind Voraussetzung
- Sie kommunizieren fachgerecht mit Kunden, Bauleitung und Unternehmen mit den nötigen administrativen Hilfsmitteln (MS-Office)
- Sehr selbstständige, dynamische und strukturierte Arbeitsweise mit einer hohen Teamfähigkeit sowie eine rasche Auffassungsgabe und Belastbarkeit
- Selbstständige Ausführungs- und Detailplanung von Bauprojekten

Unser Angebot:

- Eine vielseitige, herausfordernde und inhaltlich anspruchsvolle Tätigkeit in einer teamorientierten und dynamischen Arbeitsatmosphäre
- Vielseitige Möglichkeiten, sich in der BIM-Planung weiterzuentwickeln und an interessanten Grossbauprojekten auf dem neusten Stand der Technik mitzuwirken.
- Ein breites Aufgabenfeld mit vielen Entfaltungsspielräumen und vielseitigen Weiterbildungsmöglichkeiten in Bezug auf 3-D-Koordination und Kollisionsprüfung

Sie sind eine kommunikative, verantwortungsbewusste und initiative Persönlichkeit, die Spass daran hat, Teil dieser innovativen und integrativen neuen BIM-Entwicklung zu sein?

Fühlen Sie sich angesprochen, dann freuen wir uns über Ihre Bewerbungsunterlagen per E-Mail an:

bewerbung@steigerconcept.ch

ecoptima

RAUM · VERKEHR · UMWELT · RECHT

Die ecoptima ag ist ein führendes Raumplanungs- und Beratungsunternehmen mit Sitz in Bern.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir eine/einen

Projektleiterin/Projektleiter

In dieser Funktion unterstützen Sie unsere Auftraggeber bei der Entwicklung von Bebauungs- und Erschliessungskonzepten und bei Prozessen der Innenentwicklung. Sie erarbeiten zusammen mit externen Partnern die Vorgaben, organisieren und begleiten Machbarkeitsstudien und Wettbewerbsverfahren und sorgen für die erforderlichen planungsrechtlichen Rahmenbedingungen. Sie führen das Projekt und begleiten unsere Auftraggeber bei den Verhandlungen mit den zuständigen Behörden.

Wir erwarten von Ihnen eine abgeschlossene technische oder naturwissenschaftliche Berufsausbildung. Sie verfügen über einige Jahre Berufserfahrung und sind eine kommunikative und selbstbewusste Persönlichkeit.

Wir bieten Ihnen ein spannendes Umfeld in einem interdisziplinären Team sowie ein hohes Mass an Selbstständigkeit und Eigenverantwortung.

Beschäftigungsgrad: 60-80 %

Arbeitsbeginn: nach Vereinbarung

Für weitere Auskünfte wenden Sie sich bitte an Richard Trachsel, Geschäftsführer (Tel. 031 310 50 80).

Ihre Bewerbung richten Sie bitte bis am 23. Januar 2017 an:

ecoptima ag, Spitalgasse 34, Postfach, 3001 Bern,
info@ecoptima.ch

www.ecoptima.ch



Projektleiter/in Strassenbau
80-100% per 1. Februar 2017

Als Bauingenieur/in ETH/FH sind Sie vorwiegend für die Projektleitung von Kantons- und Nationalstrassen sowie Kunstbauten verantwortlich. Im Weiteren sind Sie für verschiedene Oberbauleitungen zuständig.
Weitere Infos unter www.ow.ch/stellenboerse.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann senden Sie uns Ihre Bewerbung bis zum 23. Januar 2017 an unten stehende Adresse.

 **Kanton Obwalden**

Personalamt Obwalden
St. Antonistrasse 4, 6061 Sarnen
041 666 64 65, personalamt@ow.ch, www.ow.ch

BASEL LANDSCHAFT

Täglich überzeugen. In der **Bau- und Umweltschuttdirektion** ist das Hochbauamt ein wichtiger Dienstleistungserbringer und verwaltet ein Immobilienportfolio von rund 2 Mrd. Franken. Für den künftigen Geschäftsbereich Projekt- und Baumanagement suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine/n

ARCHITEKTIN / ARCHITEKTEN

In dieser Funktion steuern Sie als Bauherrenvertreter die Planung und Realisierung von Bauprojekten von der ersten Machbarkeitsstudie bis zur Übergabe an den Nutzer. Sie gewährleisten die erfolgreiche Projektabwicklung einschliesslich der Einhaltung von Qualitäts-, Kosten- und Terminvorgaben. Zudem führen Sie externe Partner und agieren als Hauptansprechperson für Nutzer und Planer.

Sie bringen ein Studium der Architektur mit und verfügen über mehrjährige Berufs- und Führungserfahrung als Projektleiter/in, vorzugsweise in der Schweiz. Zudem verfügen sie über Kenntnisse in bauherrenseitigem Projektmanagement oder sind bereit, diese Kenntnisse zu erwerben. Sie sind belastbar, handeln zielorientiert und komplexe Fragestellungen sind für Sie eine Herausforderung.

Wir bieten Ihnen eine vielseitige Tätigkeit, zeitgemässe Anstellungsbedingungen und ein attraktives Weiterbildungsangebot. Ihr Arbeitsort liegt in Liestal in unmittelbarer Nähe zum Bahnhof. Freuen Sie sich auf eine selbständige und verantwortungsvolle Tätigkeit in einer innovativen Dienststelle.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Herr Marco Fabrizi, stellvertretender Kantonsarchitekt und Geschäftsbereichsleiter Projekt- und Baumanagement, Telefon 061 552 54 11.

Bitte bewerben Sie sich online unter www.bl.ch/jobs über das entsprechende Inserat.



Bauinspektorat

Die Stadt Thun mit rund 44'000 Einwohner/innen entwickelt sich dynamisch. Die Gesamtrevision der Ortsplanung läuft, zudem befinden sich verschiedene komplexe Bauvorhaben in der Phase der Planung oder Umsetzung. Das Bauinspektorat trägt zu einer attraktiven Entwicklung der Stadt Thun bei.

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung und befristet bis Ende 2019 ein/e

Verfahrensleiter/in Baubewilligungen (30-40%)

Ihre Aufgaben: Sie sind verantwortlich für die Durchführung und Koordination von Baubewilligungsverfahren. Sie beurteilen die Eingaben, beraten Bauwillige und Architekten, pflegen Kontakt mit verschiedenen Behörden und nehmen Stellung zu Voranfragen.

Ihr Profil: Sie verfügen über eine qualifizierte bautechnische Ausbildung (z.B. Architekt/in oder Raumplaner/in, Zeichner/in EFZ) oder eine Verwaltungsausbildung, vorzugsweise mit Kenntnissen und Erfahrung in Bau-, Raumplanungs- und Umweltthemen. Idealerweise bringen Sie Berufserfahrung bei einer Baubehörde mit. Sie haben den Diplomlehrgang für Bernische Bauverwalter/innen abgeschlossen oder sind bereit, diesen zu absolvieren. Sie sind gewandt im mündlichen und schriftlichen Ausdruck, verfügen über Verhandlungsgeschick und sind ein Koordinationstalent. Zudem sind Sie kontaktfreudig, belastbar und schätzen es, im Team zu arbeiten. Sie haben Interesse an rechtlichen und gestalterischen Fragen. Hohe Motivation sowie zuverlässige Arbeitsweise zeichnen Sie aus.

Interessiert? Wir freuen uns auf Ihre vollständige Bewerbung, die Sie bitte an das Personalamt der Stadt Thun, Postfach 145, 3602 Thun oder personalamt@thun.ch senden.

Weitere Infos unter www.thun.ch/stellen

Ihr neuer Kontakt für Stellenanzeigen.

Telefon 044 928 56 11 · tec21@zs-werbeag.ch



Zürichsee Werbe AG

An Architektur- und Ingenieurbüros An Generalplanungsteams und Bauherren

Kompetente, flexible und sehr erfahrene ETH/FH-Bauingenieure mit besten Referenzen übernehmen in freier Mitarbeit od. Teilzeit:

- Statik (3D-BIM), Erdbebenanalyse
- Vorstudie, Machbarkeitsstudie, Wettbewerb
- Vorprojekt, Bauprojekt, Ausschreibung, Ausführungsprojekt
- Projektleitung, Bauleitung, Bauherrenvertretung
- Beratung, Interim-Management / Führungsaufgaben
- Wohnbau (EFH, MFH), Gewerbe- und Industriebau, Umbau
- Brückenbau, Hochhäuser, weitgespannte Tragwerke, Kraftwerke
- architektonisch anspruchsvolle Strukturen
- Expertise, Schadenanalyse

Kontakt: dhrces@hispeed.ch



Einwohnergemeinde Cham

Cham ist eine attraktive Gemeinde am Zugersee mit rund 16000 Einwohnerinnen und Einwohnern sowie einer dienstleistungsorientierten Verwaltung. Für die Abteilung Planung und Hochbau suchen wir infolge Pensionierung per 1. Mai 2017 oder nach Vereinbarung eine/n projekterfahrene/n

Architektin/Architekten oder Fachperson aus dem Immobilienbereich (80-100%)

Informationen zur Stelle erfahren Sie auf [www.cham.ch / Politik.Verwaltung. / Stellen](http://www.cham.ch/Politik.Verwaltung./Stellen)

Weil Sie wissen,
was wir tun.



Jetzt Gönner werden: www.rega.ch



HYDRO Exploitation SA, Dienstleistungsgesellschaft in der Wasserkraftbranche, betreibt gegenwärtig 40 Wasserkraftwerke in den Kantonen Wallis und Waadt. Als erfahrener Akteur im Betrieb und in der Instandhaltung von Kraftwerken realisieren wir dank nachhaltigen Konzepten und innovativen Lösungen Mehrwert für unsere Kunden und Partner.

Wir suchen in Sitten

> Bauingenieur (M/F)

Ihre Mission

Im Bereich Bauwesen bearbeiten Sie selbstständig Projektstudien und Erneuerungsprojekte sowie Expertisen für den Betrieb und Unterhalt von Wasserkraftanlagen.

Ihre Aufgaben

- Ausarbeitung und Umsetzung von Instandhaltungs- und Erneuerungsprojekten an Wasserkraftanlagen
- Überwachungs- und Kontrollaufgaben im Zusammenhang mit den Stauanlagen
- Sicherstellung des technischen Supports für die verschiedenen Produktionsstätten
- Durchführung von Expertisen und Studien
- Projektleitung und Überwachung von Baustellen
- Erstellung von Offerten für unsere Kunden
- Wissenstransfer an die jungen Mitarbeiter der Einheit Bauwesen

Ihre Kompetenzen

- Bauingenieur ETH oder FH
- Mindestens 5 Jahre Berufserfahrung im Bereich Bau und Unterhalt von Wasserkraftanlagen, insbesondere im Untertagebau
- Erfahrung in der Talsperrenüberwachung
- Erfahrung im Projektmanagement
- Organisationstalent
- Selbstständigkeit und Verantwortungsbewusstsein
- Muttersprache Deutsch oder Französisch mit ausgezeichneten Kenntnissen der anderen Sprache

Wir sind auf unserem Fachgebiet eines der führenden Unternehmen auf dem Markt und bieten Ihnen ausgezeichnete Anstellungsbedingungen, Weiterbildungsmöglichkeiten und ein motivierendes Arbeitsklima.

Wenn Sie diese Herausforderung interessiert, senden Sie bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen, die wir selbstverständlich vertraulich behandeln, an:

HYDRO Exploitation SA, Herr Dominique Décaillet, Human Resources
Rue des Creusets 41, Postfach 750, 1951 SITTEN
Oder per E-Mail: jobs@hydro-exploitation.ch
www.hydro-exploitation.ch, Tel. 027 328 44 11



schweizerischer ingenieur- und architektenverein
société suisse des ingénieurs et des architectes
società svizzera degli ingegneri e degli architetti
swiss society of engineers and architects

ALS MITGLIED GENIESSEN SIE VIELE VORTEILE.

www.sia.ch/mitgliedschaft

Infolge Pensionierung des Stelleninhabers schreibt die Kantonsverwaltung folgende Stelle aus:

Ingenieur/in Tiefbau HTL - Strassenprojekte

bei der Dienststelle für Strassen, Verkehr und Flussbau, Zentralstelle in Sitten

Ihre Aufgaben

- Mitarbeit mit dem Kreis I Oberwallis an der Planung und Führung der durch Privatbüros ausgeführten kantonalen Strassenstudien
- Begleitung bei der Behandlung der Beschwerdedossiers
- Gewährleistung der Berücksichtigung und der Umsetzung der Infrastruktur-Sicherheitsinstrumente (ISSI) und der diesbezüglichen Normen für die Strassenprojekte
- Unterstützung des Verantwortlichen in der Anwendung der Lärmschutzverordnung
- Zusammenarbeit mit dem Verantwortlichen für die Verkehrsabfrage im Bereich Abfrage und Bewirtschaftung der Daten, Erstellung von Karten, Wartung der Installationen
- Kontrolle der Dossiers und Abgabe einer Vormeinung bezüglich die einem Gesuch unterstellten Dossiers

Ihr Profil

- Ingenieur in Tiefbau ETH oder HTL oder gleichwertige Ausbildung
- Kenntnis der technischen und normativen Grundlagen des Strassen-Lärmschutzes und der Infrastruktur-Sicherheitsinstrumente
- Erfahrung in den Bereichen Strassenstudien und Verkehrsstudien
- Kenntnisse auf dem Gebiet der Informatik, im Besonderen Bürotechnik und Datenbank
- Fähigkeit, unabhängig oder im Team zu arbeiten
- Initiativ
- Verantwortungsbewusstsein
- Disponibilität und Flexibilität

Muttersprache

Deutsch oder Französisch, mit sehr guten Kenntnissen der zweiten Amtssprache

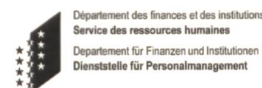
Stellenantritt

Sofort oder nach Vereinbarung

Pflichtenheft und Gehalt

Die Dienststelle für Strassen, Verkehr und Flussbau (Tel. 027 606 34 05) oder die Dienststelle für Personalmanagement (Tel. 027 606 27 50) geben auf Anfrage sachbezügliche Auskünfte.

Ihre Bewerbungsunterlagen (Lebenslauf, Kopien der Diplome und Zeugnisse sowie Foto) sind der Dienststelle für Personalmanagement, Planta 3, 1950 Sitten bis zum 20. Januar 2017 (Datum des Poststempels) zuzustellen.



CANTON DU VALAIS
KANTON WALLIS

KNELLWOLF

■ Erfolgsmanagement für **PLANUNG BAU IMMOBILIEN**

Unsere Auftraggeberin ist ein Architektur-Unternehmen in der Ostschweiz mit derzeit ca. 80 Mitarbeitenden und Niederlassungen in den Kantonen St. Gallen und Zürich. Das Büro bearbeitet Neubauten und Sanierungen in allen Bereichen wie Wohn-, Industrie-, Gewerbebauten, Freizeitanlagen, Einkaufszentren sowie Gebäude mit denkmalpflegerischem Hintergrund für öffentliche und private Bauherrschaften. Für die beiden Unternehmensstandorte in den **Kantonen St. Gallen und Zürich** suchen wir je eine erfahrene Persönlichkeit als

Bauleiter/in

Ihre Aufgaben. Zu Ihren Hauptaufgaben gehört die gesamte Baustellenorganisation inkl. Kosten-, Termin- und Qualitätskontrolle. Sie begleiten alle Phasen der konstruktiven Planung und Ausführung. Die örtliche Bauleitung beinhaltet das Führen von Baujournal und Sitzungen, das Devisieren und die Terminierung des gesamten Ablaufs. Sie sind weiter verantwortlich für die Ausschreibungen und die Werkverträge, Sie verantworten das projektbezogene Rechnungswesen sowie alle Arbeiten in Zusammenhang mit der Werkabnahme und der Garantiekontrolle. Sie arbeiten direkt und kollegial mit den wiederkehrenden Fachplanern und Unternehmern zusammen.

Ihr Profil. Ein geeigneter Kandidat (m/w) soll eine technische Grundausbildung als Architekt FH (Ausführung), Dipl. Bauleiter, Techniker TS oder ggf. Hochbauzeichner mit umfassender Berufserfahrung mitbringen. Sie verfügen über 7-10 Jahre Erfahrung in der Realisierung

verschiedenster Bauten im Schweizer Markt und sind in der Lage, jüngere Berufskollegen anzuleiten und Ihr umfangreiches Wissen weiterzugeben. Zu den gewünschten Charaktereigenschaften gehören Eigenverantwortlichkeit, Durchsetzungsvermögen, Kreativität in der täglichen Problemlösung und eine direkte und offene Kommunikation mit den verschiedensten Anspruchsgruppen.

Sind Sie interessiert, mehr darüber zu erfahren? Dann senden Sie Frau Claudia Willi Ihre Bewerbungsunterlagen oder rufen Sie uns für weitere Informationen an. Wir garantieren Ihnen absolute Diskretion und freuen uns, Sie kennen zu lernen.

Knellwolf + Partner AG

Tödistrasse 51 | 8002 Zürich | T 044 311 41 60
claudia.willi@knellwolf.com | www.knellwolf.com

espazium

Der Verlag für Baukultur
Les éditions pour la culture du bâti
Edizioni per la cultura della costruzione

espazium – Der Verlag für Baukultur
Staffelstrasse 12, 8045 Zürich
Telefon 044 380 21 55, Fax 044 380 21 57
Katharina Schöber, Verlagsleitung
E-Mail katharina.schober@espazium.ch
Hedi Knöpfel, Assistenz
E-Mail hedi.knoepfel@espazium.ch
Martin Heller, Präsident

Erscheint wöchentlich, 40 Ausgaben pro Jahr
ISSN-Nr. 1424-800X; 142. Jahrgang, verbreitete und verkaufte Auflage: 11 316 (WEMF-beglaubigt)

Adresse der Redaktion
TEC21 – Schweizerische Bauzeitung
Staffelstrasse 12, Postfach, 8021 Zürich
Telefon 044 288 90 60, Fax 044 288 90 70
E-Mail redaktion@tec21.ch
www.espazium.ch/tec21

Redaktion
Judit Solt (js), Chefredaktorin
Nathalie Cajacob (nc), Redaktorin
Tina Cieslik (tc), Architektur/Innenarchitektur
Nina Egger (ne), Gebäudetechnik
Danielle Fischer (df), Architektur
Dr. Susanne Frank (sf), Architektur
Dietlind Jacobs (dj), Infrastruktur/Umwelt
Dr. Viola John (vj), Konstruktion/nachhaltiges Bauen
Paul Knüsel (pk), Umwelt/Energie, stv. Chefredaktor
Denise Neukom, Redaktionssekretärin
Franziska Quandt (fq), Architektur
Christof Rostert (cr), Abschlussredaktor
Hella Schindel (hs), Architektur/Innenarchitektur
Antonio Sedda (as), Wettbewerbstabelle
Peter Seitz (ps), Bauingenieurwesen
Anna-Lena Walther (alw), Layout (Stämpfli AG)

E-Mail-Adressen der Redaktionsmitglieder:
Vorname.Nachname@tec21.ch

TEC21 online
www.espazium.ch/tec21
www.baugedaechtnis.ethz.ch

Korrespondenten

Charles von Büren, Bautechnik/Design,
bureau.cvb@bluewin.ch
Lukas Denzler, Umwelt/natürliche Ressourcen,
lukas.denzler@bluewin.ch
Thomas Ekwall, Bauingenieurwesen,
info@tekwall.ch
Hansjörg Gadiant, Architektur/Landschafts-
architektur, hj.gadiant@bluewin.ch
Clementine Hegner-van Rooden,
Bauingenieurwesen, clementine@vanrooden.com
Dr. Lilian Pfaff, Architektur/USA, lpaff@gmx.net
Marko Sauer, Architektur, info@architxt.ch
Markus Schmid, Bauingenieurwesen,
mactec21@gmail.com
Ruedi Weidmann, Baugeschichte/Stadtentwicklung,
weidmann@haeuslerweidmann.ch

Redaktion SIA-Seiten

Frank Peter Jäger, Barbara Ehrensperger,
Rahel Uster; Geschäftsstelle, Selnastrasse 16,
Postfach, 8027 Zürich, Telefon 044 283 15 47
E-Mail Vorname.Nachname@sia.ch

Abonnementspreise

www.espazium.ch

Abonnements

SIA-Mitglieder
Adressänderungen: SIA, Zürich
Telefon 044 283 15 15, Fax 044 283 15 16
E-Mail mutationen@sia.ch
Nicht-SIA-Mitglieder
Stämpfli AG, Bern
Telefon 031 300 62 53, Fax 031 300 63 90
E-Mail abonnemente@staempfli.com

Einzelbestellungen

Stämpfli AG, Bern, Telefon 031 300 62 53
abonnemente@staempfli.com, Fr. 12.– | Euro 8.–
(ohne Porto)

Inserate

Zürichsee Werbe AG, Seestrasse 86, 8712 Stäfa
Telefon 044 928 56 11, Fax 044 928 56 00
E-Mail info@zs-werbeag.ch, www.zs-werbeag.ch

Druck

Stämpfli AG, Bern

Grafisches Konzept

Raffinerie AG für Gestaltung, Zürich

Beirat

Heinrich Figi, Chur, Bauingenieurwesen
Markus Friedli, Frauenfeld, Architektur
Markus Hubbuch, Zürich, Energie
Dr. Roland Hürlimann, Zürich, Baurecht
Daniel Meyer, Zürich, Bauingenieurwesen
Dr. Ákos Moravánszky, Zürich, Architekturtheorie
André Olschewski, St. Gallen, Umwelt/Raumplanung
Tivadar Puskas, Basel, Bauingenieurwesen
Reto Schlatter, Luzern, journalistische Qualität
Dr. Martin Tschanz, Winterthur, Architektur
Ariane Widmer Pham, Lausanne, Architektur/
Stadtplanung

HLK-Beratung

Rüdiger Kulpmann, Horw, Gebäudetechnik

Trägervereine

Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein,
SIA – www.sia.ch

TEC21 ist das offizielle Publikationsorgan des SIA.

Die Fachbeiträge sind Publikationen und Positionen der Autoren und der Redaktion.
Die Mitteilungen des SIA befinden sich jeweils in der Rubrik «SIA».

Schweizerische Vereinigung Beratender
Ingenieur-Unternehmungen, usic – www.usic.ch
ETH-Alumni, Netzwerk der Absolventinnen und
Absolventen der ETH Zürich – www.alumni.ethz.ch
Bund Schweizer Architekten, BSA – www.bsa-fas.ch
Fondation ACUBE –
www.epflalumni.ch/fr/prets-dhonneur

Nachdruck von Bild und Text, auch auszugsweise,
nur mit schriftlicher Genehmigung der Redaktion
und mit genauer Quellenangabe. Für unverlangt
eingesandte Beiträge haftet die Redaktion nicht.